

SGBJ

الإشارة : م/475/2011

التاريخ : 2011/07/27

السادة / هيئة الأوراق المالية المحترمين
دائرة الاضام

الموضوع : البيانات المالية كما في 2011/06/30

تحية طيبة وبعد ،،،

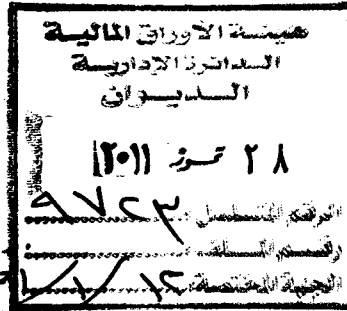
نرفق لكم طية نسخة من البيانات المالية الموحدة لبنك سوسيته جنرال الاردن كما في 2011/06/30 و
مراجعة من قبل مدقي حساباتنا السادة / إرنست ويونغ وموافق عليها من قبل مجلس الادارة و
هي خاضعة لموافقة البنك المركزي الاردني.

و تفضلوا بقبول فائق الاحترام ،،،

بنك سوسيته جنرال - الأردن

Rami KHUFFASH

Nadim ABAWAT



Aghadeer Abughesh

١٢
مدرسة ثانوية

مدرسة ثانوية

بنك سويسته جنرال - الأردن
شركة مساهمة عامة محدودة

القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة (غير مدققة)

٣٠ حزيران ٢٠١١

تقرير حول مراجعة القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة
الى مجلس ادارة بنك سوسيته جنرال - الأردن
عمان - المملكة الأردنية الهاشمية

لقد راجعنا القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة لبنك سوسيته جنرال - الأردن (شركة مساهمة عامة محدودة) كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ والتي تتكون من قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ وقائمة الدخل المرحلية الموحدة وقائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة وقائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة وقائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة للسنة المنتهية في ذلك التاريخ والإيضاحات حولها. إن مجلس الإدارة مسؤول عن اعداد وعرض هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة وفقا لمعيار التقارير المالية الدولي / معيار المحاسبة الدولي ٣٤ (التقارير المالية المرحلية). ان مسؤوليتنا هي التوصل الى نتيجة حول هذه القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة استنادا إلى مراجعتنا.

نطاق المراجعة

لقد جرت مراجعتنا وفقاً للمعيار الدولي المتعلق بعمليات المراجعة ٢٤١٠ "مراجعة المعلومات المالية المرحلية من قبل مدقق الحسابات المستقل للمنشأة". إن مراجعة المعلومات المالية المرحلية تتمثل في القيام باستفسارات بشكل أساسي من الأشخاص المسؤولين عن الأمور المالية والمحاسبية وتطبيق إجراءات تحليلية وإجراءات مراجعة أخرى. ان نطاق أعمال المراجعة أقل بكثير من نطاق أعمال التدقيق التي يتم وفقاً لمعايير التدقيق الدولية وبالتالي لا تمكننا أعمال المراجعة من الحصول على تأكيدات حول كافة الأمور الهامة التي من الممكن تحديدها من خلال أعمال التدقيق، وعليه فإننا لا نبدي رأي تدقيق حولها.

النتيجة

بناء على مراجعتنا لم تسترع انتباهنا أية أمور تجعلنا نعتقد بأن القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة المرفقة لم يتم إعدادها من كافة النواحي الجوهرية وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي ٣٤.

إرنست ويونغ / الأردن

محمد إبراهيم الكركي
ترخيص رقم ٨٨٢

بنك سوسيته جنرال - الأردن
قائمة المركز المالي المرحلية الموحدة
كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ (غير مدققة)

٣١ كانون الاول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	ايضاحات	الموجودات
دينار (مدققة)	دينار		
٥٥٠.٠٠٠.٠٠٠	٢٣٣.٢٩٤.٤٦٦	٥	نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني
٣٧.٣٤٠.٠٠٠	٣٣.٤٣٣.٨٩٩	٦	أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
١٢٩.١٨٩.٥٠٩	١٢٥.٢٦٩.٢٥٥	٧	تسهيلات ائتمانية مباشرة
-	١٦٧.٥٠٤	٨	موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر
١٧٦.٢٥٤	-		موجودات مالية متوفرة للبيع
-	١٢٢.١٤١.٠٥٠		موجودات مالية بالكلفة المطفأة
١٠٧.٣٩١.٠٥٠	-		موجودات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
١٧٠.٨٩٠.٩	١٨.٦١٣.٩١٣		ممتلكات ومعدات
٣٥٥.٨٥٢	٣١٨.٠٢٣		موجودات غير ملموسة
٦٥٦.٩٧٨	٥٦٧.١٦٨		موجودات ضريبية مؤجلة
٥١٧.٠٣٦٦	٥٩٤.٣٥٨٩	٩	موجودات أخرى
٣٤٢.٦٥٦.٠٧٥	٣٢٩.٧٨٣.٨٤٧		مجموع الموجودات

المطلوبات وحقوق الملكية

٣١ كانون الاول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	المطلوبات
٣.٧٣٥.٩٢١	٤٠.٠٧٧٩	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
٢٢٨.٥٢٢.٩٧٣	٢٣٥.٧٥٥.٧٧٠	ودائع عملاء
٣٧.٨٦١.٠٤٤	١٨.٢٤٠.٦٠٦	تأمينات نقدية
٩.٦٢٥.١٤٤	١٠.٤٥٢.١٩٤	أموال مقترضة
١٩٥.٩٠١	١٠.٢٥١٩	مخصصات متنوعة
١.٧٨٧.٨٥٢	٨٠.٣٨٠.٥	مخصص ضريبة الدخل
٣.٦١٦.٢٤٩	٤.٧١٤.٥٢٩	مطلوبات أخرى
٢٨٥.٣٤٥.٠٨٤	٢٧٠.٤٧٠.٢٠٢	مجموع المطلوبات

حقوق الملكية

٣١ كانون الاول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	حقوق مساهمي البنك
٤٠.٤٥٥.٨٣٠	٤٠.٤٥٥.٨٣٠	رأس المال المدفوع
٧١.٨١٥	٧١.٨١٥	علاوة الإصدار
٣.٧٤٥.٢٥٧	٣.٧٤٥.٢٥٧	الاحتياطي القانوني
١٠٠.٠٠٠	١٠٠.٠٠٠	الاحتياطي الاختياري
١.٤٦٣.٢٤١	١.٤٦٣.٢٤١	احتياطي مخاطر مصرفية عامة
-	(٥٧.٥٨١)	التغير المتراكم في القيمة العادلة
١١.٤٧٤.٨٤٨	١١.٥٢٣.٦٧٩	أرباح مدورة
-	٢.٠١١.٤٠٤	ربح الفترة
٥٧.٣١٠.٩٩١	٥٩.٣١٣.٦٤٥	مجموع حقوق الملكية
٣٤٢.٦٥٦.٠٧٥	٣٢٩.٧٨٣.٨٤٧	مجموع المطلوبات وحقوق الملكية

بنك سوسيته جنرال - الأردن
قائمة الدخل المرحلية الموحدة
لثلاثة أشهر والستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ (غير مدققة)

للسنة اشهر المنتهية في		لثلاثة اشهر المنتهية في		ايضاحات	
٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١		
دينار	دينار	دينار	دينار		
٩٤٧٢٧٦٨	٩٠٧٢٠٨	٤٧٦٥٦٠٩	٤٤١٦٩٤١	١٤	الفوائد الدائنة
٤٠٨٥٢٦٦	٤٤٤٨٢١٦	١٩٢٧١٤٩	٢١٧٢١٨٠	١٥	الفوائد المدينة
٥٣٨٧٥٠٢	٤٦٥٨٩٩٢	٢٨٣٨٩٦٠	٢٢٤٤٧٦١		صافي ايرادات الفوائد
١٠٨٥١٨٣	١٢٥٠٠٤٩	٥٧٣٨١٨	٦٠٩٥٤٨		صافي ايرادات العمليات
٦٤٧٢٦٨٥	٥٩٠٩٠٤١	٣٤١٢٢٧٨	٢٨٥٤٣٠٩		صافي ايرادات الفوائد والعمليات
٤٦٨٨١٠	٣٦٣١٦٥	٢٤١١٥٩	٢٠٧٩٤٤		ارباح عملات اجنبية
٢٠٠٠٠	١٦٠٠٠	٢٠٠٠٠	١٦٠٠٠		عوائد توزيعات اسهم شركات
(١١٢٥٠)	-	(١١٢٥٠)	-		خسائر تندي موجودات مالية متوفرة للبيع
٩٤٠٥٢١	٦٥٣٤٤٩	٥٤٨٦٠٣	٣٣١٠٩٢		ايرادات اخرى
٧٨٩٠٧٦٦	٦٩٤١٦٥٥	٤٢١٠٧٩٠	٣٤٠٩٣٤٥		اجمالي الدخل
(١٧٤٧١٩٨)	(١٨٩٢٧٩٢)	(٨٠٦٢١٤)	(٨٩٩٦٠٣)		المصروفات
(٣١٨٦٨٨)	(٣٧٢٩٦٦)	(١٥٧٨٠٦)	(١٨٧٠٠٠)		نفقات الموظفين
(١٤٩٣٢٨٧)	(١٤٥٤٧٥٢)	(٧٩٠٤٢٠)	(٧٥٣٦٥٥)		استهلاكات واطفاءات
(١٤٣١١٢٧)	(١٣٠٦٤١)	(١٠٢٧١٦٩)	(١٤٥٥٢٧)	٧	مصاريف اخرى
(١٧١٠٦)	(٢٠٢١١٨)	(١٧١٠٦)	(٢٨٣٩)		مخصص تندي التسهيلات الائتمانية
(٨٤٣٠٤)	(١٦٦١٩)	(٨٤٣٠٤)	(٧٨٦٩)		المباشرة
(٥٠٩١٧١٠)	(٤٠٦٩٨٨٨)	(٢٨٨٣٠١٩)	(١٩٩٦٤٩٣)		ديون معدومة
٢٧٩٩٠٥٦	٢٨٧١٧٦٧	١٣٢٧٧٧١	١٤١٢٨٥٢		العجز في مخصصات متنوعة
(٩٢٧١٩٥)	(٨٦٠٣٦٣)	(٤٤٧٢٦٠)	(٤٢٢٨٨٢)	١١	اجمالي المصروفات
١٨٧١٨٦١	٢٠١١٤٠٤	٨٨٠٥١١	٩٨٩٩٧٠		الربح للفترة قبل ضريبة الدخل
فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار		ضريبة الدخل
٠.٠٤٦	٠.٠٥٠	٠.٢٢	٠.٢٤	١٦	الربح للفترة
					الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

بنك سوسيته جنرال - الأردن
قائمة الدخل الشامل المرحلية الموحدة
للتلاثة أشهر والستة أشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ (غير مدققة)

للتلاثة اشهر المنتهية في		للسنة اشهر المنتهية في	
٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠
دينار	دينار	دينار	دينار
٩٨٩٩٧٠	٨٨٠٥١١	٢٠١١٤٠٤	١٨٧١٨٦١

الربح للفترة

يضاف: بنود الدخل الشاملة الاخرى بعد الضريبة

-	-	(٨٧٥٠)	-
-	٨٧٥٠	-	٦٢٥٠
٩٨٩٩٧٠	٨٨٩٢٦١	٢٠٠٢٦٥٤	١٨٧٨١١١

التغير في القيمة العادلة للموجودات مالية بالقيمة
العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بالصافي
التغير في القيمة العادلة للموجودات المالية المتوفرة
للبيع بالصافي

مجموع الربح والدخل الشامل للفترة

مجموع الربح والدخل الشامل للفترة

بنك سوسيتي جنرال - الأردن
قائمة التغيرات في حقوق الملكية المرحلية الموحدة
للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ (غير مدققة)

اجمالي حقوق الملكية	ربح الفترة	ارباح مسدورة	التغير المتراكم في القيمة العادلة	مخاطر احتياطي عامة	الاحتياطات				رأس المال المكتسب وبه والمنفوع
					دينار	اختياري	قانوني	علاوة الاصدار	
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٥٧,٣١٠,٩٩١	-	١١,٤٧٤,٧٤٨	-	١,٤٦٣,٢٤١	١٠٠,٠٠٠	٣,٧٤٥,٢٥٧	-	٧١,٨١٥	٤٠,٤٥٥,٨٣٠
-	-	٤٨,٨٣١	(٤٨,٨٣١)	-	-	-	-	-	-
٥٧,٣١٠,٩٩١	-	١١,٥٢٣,٦٧٩	(٤٨,٨٣١)	١,٤٦٣,٢٤١	١٠٠,٠٠٠	٣,٧٤٥,٢٥٧	-	٧١,٨١٥	٤٠,٤٥٥,٨٣٠
٢,٠١١,٤٠٤	٢,٠١١,٤٠٤	-	-	-	-	-	-	-	-
(٨,٧٥٠)	-	-	(٨,٧٥٠)	-	-	-	-	-	-
٢,٠٠٢,٦٥٤	٢,٠١١,٤٠٤	-	(٨,٧٥٠)	-	-	-	-	-	-
٥٩,٣١٣,٦٤٥	٢,٠١١,٤٠٤	١١,٥٢٣,٦٧٩	(٥٧,٨٨١)	١,٤٦٣,٢٤١	١٠٠,٠٠٠	٣,٧٤٥,٢٥٧	-	٧١,٨١٥	٤٠,٤٥٥,٨٣٠
٥٢,٧٠١,٢٤٨	-	٧,٥٣٨,٧٩٩	(٦,٢٥٠)	١,٤٦٣,٢٤١	١٠٠,٠٠٠	٣,٠٧٧,٨١٣	-	٧١,٨١٥	٤٠,٤٥٥,٨٣٠
١,٨٧١,٨٦١	١,٨٧١,٨٦١	-	-	-	-	-	-	-	-
٦,٢٥٠	-	-	٦,٢٥٠	-	-	-	-	-	-
١,٨٧٨,١١١	١,٨٧١,٨٦١	-	٦,٢٥٠	-	-	-	-	-	-
٥٤,٥٧٩,٣٥٩	١,٨٧١,٨٦١	٧,٥٣٨,٧٩٩	-	١,٤٦٣,٢٤١	١٠٠,٠٠٠	٣,٠٧٧,٨١٣	-	٧١,٨١٥	٤٠,٤٥٥,٨٣٠

تتضمن الأرباح المصورة مبلغ ٥٦٧,١٦٨ دينار والتي تمثل صافي الموجودات الضريبية المؤجلة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٦٥٦,٩٧٨ دينار كما في ٣١ كانون الاول ٢٠١٠، وبناءً على تعليمات البنك المركزي الأردني يحظر التصرف بها.

يحظر التصرف برصيد احتياطي مخاطر مصرفية عامة والبالغ ١,٤٦٣,٢٤١ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ الا بموافقة مسبقة من البنك المركزي الأردني.

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١٠ -

الرصيد في اول كانون الثاني ٢٠١٠

الربح للفترة
بنود الدخل الشامل الأخرى

مجموع الربح والدخل الشامل للفترة

الرصيد في نهاية ٣٠ حزيران ٢٠١٠

للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ -

الرصيد في اول كانون الثاني ٢٠١١

الاربع الناتج من تطبيق معيار التقارير المالية الدولية رقم ٩

الرصيد المعدل في اول كانون الثاني ٢٠١١

ربح الفترة
التغير في القيمة العادلة للموجودات مالية بالقيمة

العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر بالاصافي

مجموع الربح والدخل الشامل للفترة

الرصيد في ٣٠ حزيران ٢٠١١

تعتبر الايضاحات المرفقة من رقم ١ الى رقم ٢٤ جزءاً من هذه القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة وتقرأ معها

بنك سوسيتة جنرال - الأردن
قائمة التدفقات النقدية المرحلية الموحدة
للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ (غير مدققة)

الانشطة التشغيلية	ايضاح	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠
الربح للفترة قبل ضريبة الدخل		٢٨٧١٧٦٦٧	٢٧٩٩٩٠٥٦
تعديلات لبنود غير نقدية:			
استهلاكات واطفاءات		٣٧٢٩٦٦٦	٣١٨٦٨٨
مخصص تدني التسهيلات الائتمانية		١٣٠٦٤١	١٤٣١١٢٧
مخصصات متنوعة اخرى		١٦٦١٩	٨٤٣٠٤
ديون معدومة		٢٠٢١١٨	١٧١٠٦
تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه		(٢٦٢٩٠٧)	(٣٢٩٥٨٢)
الربح قبل التغير في الموجودات والمطلوبات		٣٣٣١٢٠٤	٤٣٢٠٦٩٩
التغير في الموجودات والمطلوبات -			
النقص في ارصدة لدى البنوك ومؤسسات مصرفية (التي يزيد استحقاقها عن ٣ اشهر)		(١٦٩٣٦٩٠٢)	-
النقص في التسهيلات الائتمانية المباشرة		٣٥٨٧٤٩٥	٨٩٢٧٢٦١
الزيادة في الموجودات الاخرى		(٧٧٣٢٢٣)	(٢٦٤٤٥٦)
الزيادة في ودائع العملاء		٧٢٣٢٧٩٧	١٨٥٦٢١١٤
النقص في التامينات النقدية		(١٩٦٢٠٤٣٨)	(٢٥٠٣٩٦٢)
الزيادة (النقص) في المطلوبات الاخرى		١٠٩٨٢٨٠	(١٥٤٧٧٤٢)
مخصصات اخرى		(١١٠٠٠١)	١١٣٧
صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من الانشطة التشغيلية		(٢٢١٩٠٧٨٨)	٢٧٤٩٥٠٥١
قبل ضريبة الدخل		(١٧٥٤٦٠٠)	(١٧٠٢٦٤١)
ضريبة الدخل المدفوعة		(٢٣٩٤٥٣٨٨)	٢٥٧٩٢٤١٠
صافي التدفق النقدي (المستخدم في) من الانشطة التشغيلية			
الانشطة الاستثمارية			
المتحصل من بيع موجودات ماليه متوفره للبيع		-	١١٦٠٠
شراء موجودات مالية بالكلفة المطفأة		(٢٠٠٠٠٠٠٠)	-
شراء موجودات ماليه محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق		-	(٣١٠٠٠٠٠٠)
المتحصل من استحقاق موجودات مالية بالكلفة المطفأة		٥٢٥٠٠٠٠٠	-
المتحصل من استحقاق موجودات ماليه محتفظ بها لتاريخ الاستحقاق		-	٩٨٧١٦٣٠
شراء ممتلكات ومعدات		(٤٧٦١١)	(١٢٠٢٥٥)
دفعات على حساب شراء ممتلكات ومعدات		(١٧١٥٠٠٣٠)	-
شراء موجودات غير ملموسة		(٤٢٥٠٠)	(٢٢٢٦٨)
صافي التدفق النقدي المستخدم في الانشطة الاستثمارية		(٣١٩٩٠٤١)	(٢١٢٥٩٢٩٣)
الانشطة التمويلية			
المتحصل من الأموال المقترضة		١٨٢٧٠٥٠	٣٠٣٢٥٥٣
تسديد الاموال المقترضه		(١٠٠٠٠٠٠)	(٣٥٠٠٠٠٠)
صافي التدفق النقدي من (المستخدم في) الانشطة التمويلية		٨٢٧٠٥٠	(٤٦٧٤٤٧)
صافي (النقص) الزيادة في النقد وما في حكمه		(٥٥١٠٨٤٧٩)	٤٠٦٥٦٧٠
تأثير تغير اسعار الصرف على النقد وما في حكمه		٢٦٢٩٠٧	٣٢٩٥٨٢
النقد وما في حكمه في بداية الفترة		٩٤٢٧١٢٣٦	٤٩٨٢٣٨٢٥
النقد وما في حكمه في نهاية الفترة		٣٩٤٢٥٦٦٤	٥٤٢١٩٠٧٧

(١) عام

تأسس بنك سوسيتة جنرال الاردن خلال عام ١٩٦٥ وتم تسجيله كشركة مساهمة عامة اردنية مركزها الرئيسي في عمان - المملكة الاردنية الهاشمية وفقاً لقانون الشركات رقم (١٢) لسنة ١٩٦٤.

يقوم البنك بتقديم جميع الأعمال المصرفية والمالية المتعلقة بنشاطه من خلال مركزه الرئيسي بمدينة عمان وفروعه داخل المملكة وعددها (١٦) ولا يوجد له فروع خارج المملكة ومن خلال الشركة التابعة له .

تم إقرار القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة من قبل مجلس الإدارة في جلسته رقم (٢٠١١٥) والمنعقدة بتاريخ ٢٥ تموز ٢٠١١ .

(٢) أسس إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة

تم إعداد القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة المرفقة للسنة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ وفقاً لمعيار المحاسبة الدولي رقم (٣٤) (التقارير المالية المرحلية) ووفقاً للقوانين المحلية وتعليمات البنك المركزي الأردني.

إن الدينار الأردني هو عملة اظهر القوائم المالية الموحدة والذي يمثل العملة الرئيسية للبنك .

يتم إعداد القوائم المالية الموحدة وفقاً لمبدأ التكلفة التاريخية باستثناء الاستثمارات المالية المتوفرة للبيع والتي تظهر بالقيمة العادلة بتاريخ القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة.

إن القوائم المالية المرحلية المختصرة الموحدة لا تتضمن كافة المعلومات والإيضاحات المطلوبة في القوائم المالية السنوية والمعدة وفقاً لمعايير التقارير المالية الدولية ويجب أن تقرأ مع التقرير السنوي للبنك كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠. كما أن نتائج الأعمال للسنة المنتهية في ٣٠ حزيران ٢٠١١ لا تمثل بالضرورة مؤشراً على النتائج المتوقعة للسنة المنتهية في ٣١ كانون أول ٢٠١١.

التغير في السياسات المحاسبية

إن السياسات المحاسبية المتبعة في إعداد القوائم المالية المرحلية الموحدة المختصرة متفقة مع تلك التي اتبعت في إعداد القوائم المالية الموحدة للسنة المنتهية في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ باستثناء ما يلي:

معيير التقارير المالية الدولي رقم (٩) الاموات المالية

قام البنك والشركات التابعة له بالتطبيق المبكر لمعيير التقارير المالية الدولي رقم (٩) في إعداد القوائم المالية الموحدة كما في أول كانون الثاني ٢٠١١ وفقاً لمتطلبات البنك المركزي الأردني وهيئة الأوراق المالية ووفقاً للاحكام الانتقالية للمعيير، وعليه لم يتم تعديل أرقام المقارنه للفترة السابقة، حيث يسمح المعيار بذلك وإنما تم إعادة تصنيف الاستثمارات وتعديل الأرضة الافتتاحية لبندي الأرباح المؤدرة والتغير المتراكم في القيمة العادلة كما في أول كانون الثاني ٢٠١١.

إن تفاصيل أثر اتباع معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) مدرجة في الايضاح رقم (٢٤) حول القوائم المالية الموحدة المرحلية الموجزة.

أ - موجودات مالية بالتكلفة المطفأة

- هي الموجودات المالية التي تهدف إدارة البنك وفقاً لنموذج أعمالها الاحتفاظ بها لتحصيل التدفقات النقدية التعاقدية والتي تتمثل بالدفعات من أصل الدين والفائدة على رصيد الدين القائم .

- يتم اثبات هذه الموجودات عند الشراء بالكلفة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء، وتطفأ العلاوة / الخصم باستخدام طريقة الفائدة الفعالة ، قيداً على أو لحساب الفائدة ، وينزل أية مخصصات ناتجة عن التدني في قيمتها يؤدي الى عدم امكانية استرداد الاصل او جزء منه ، ويتم قيد اي تدني في قيمتها في قائمة الدخل.

- ب - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل
- هي الموجودات المالية التي قام البنك بشرائها بغرض بيعها في المستقبل القريب وتحقيق الأرباح من تقلبات الأسعار السوقية قصيرة الأجل أو هامش أرباح المتاجرة .
 - يتم اثبات هذه الموجودات بالقيمة العادلة عند الشراء (تقيد مصاريف الاقتناء على قائمة الدخل عند الشراء) ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة ، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل بما فيها التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الاجنبية ، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل.
 - يتم أخذ الارباح الموزعة او الفوائد المتحققة في قائمة الدخل.

- ج - موجودات مالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل
- تمثل هذه الموجودات الاستثمارات في أدوات الملكية بغرض الاحتفاظ بها على المدى الطويل.

- يتم اثبات هذه الموجودات عند الشراء بالقيمة العادلة مضافاً إليها مصاريف الاقتناء ويعاد تقييمها لاحقاً بالقيمة العادلة ، ويظهر التغير في القيمة العادلة في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق الملكية بما فيه التغير في القيمة العادلة الناتج عن فروقات تحويل بنود الموجودات غير النقدية بالعملة الاجنبية ، وفي حال بيع هذه الموجودات أو جزء منها يتم أخذ الأرباح أو الخسائر الناتجة عن ذلك في قائمة الدخل الشامل وضمن حقوق الملكية ويتم تحويل رصيد احتياطي تقييم الموجودات المباع مباشرة الى الأرباح والخسائر المدورة وليس من خلال قائمة الدخل.
- لا تخضع هذه الموجودات لاختبار خسائر التدني.
- يتم أخذ الارباح الموزعة في قائمة الدخل.

معيار المحاسبة الدولي رقم ٢٤ الافصاحات عن جهات ذات علاقة - (معدل)
يوضح المعيار المعدل تعريف الجهات ذات العلاقة لتسهيل عملية تحديد الجهات ذات العلاقة وإلغاء التفاوت في عملية التطبيق.

لم يكن هناك أي اثر على المركز المالي أو الأداء المالي عند تطبيق المعيار المعدل.

معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٢ الأدوات المالية - عرض و تصنيف حقوق الاصدار - (معدل)
تم تعديل تعريف المطلوبات المالية بحيث يتم تصنيف حقوق الاصدار (وبعض عقود الخيارات) ضمن حقوق الملكية في حال تم منح الحقوق لجميع المالكين الحاليين لنفس الفئة من أدوات حقوق ملكية المنشأة كل حسب ملكيته أو في حال تم منح حقوق لشراء عدد محدد من أدوات حقوق ملكية المنشأة مقابل مبلغ محدد.

لم يكن هناك أي اثر على المركز المالي أو الأداء المالي عند تطبيق المعيار المعدل.

(٣) أسس توحيد القوائم المالية

تتضمن القوائم المالية الموحدة القوائم المالية للبنك والشركة التابعة له والخاضعة لسيطرته وتتحقق السيطرة عندما يكون للبنك القدرة على التحكم في السياسات المالية والتشغيلية للشركة التابعة وذلك للحصول على منافع من انشطتها، ويتم استبعاد المعاملات والأرصدة والإيرادات والمصروفات فيما بين البنك والشركة التابعة التالية:

شركة سوسيته جنرال الأردن للوساطة المالية ذ.م.م، وتبلغ ملكية البنك ما نسبته ١٠٠٪ في رأسمالها البالغ ٧٥٠.٠٠٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١. تقوم الشركة بأعمال الوساطة المالية، وقد قام البنك بتأسيسها بتاريخ ٦ حزيران ٢٠٠٦.

يتم اعداد القوائم المالية للشركة التابعة لنفس السنة المالية للبنك وباستخدام نفس السياسات المحاسبية المتبعة في البنك، اذا كانت الشركة التابعة تتبع سياسات محاسبية تختلف عن تلك المتبعة في البنك فيتم اجراء التعديلات اللازمة على القوائم المالية للشركة التابعة لتتطابق مع السياسات المحاسبية المتبعة في البنك.

يتم توحيد نتائج عمليات الشركة التابعة في قائمة الدخل الموحدة من تاريخ تملكها وهو التاريخ الذي يجري فيه فعلياً انتقال سيطرة البنك على الشركة التابعة، ويتم توحيد نتائج عمليات الشركة التابعة التي تم التخلص منها في قائمة الدخل الموحد حتى تاريخ التخلص وهو التاريخ الذي يفقد البنك فيه السيطرة على الشركة التابعة.

(٤) استخدام التقديرات

إن إعداد القوائم المالية وتطبيق السياسات المحاسبية يتطلب من إدارة البنك القيام بتقديرات واجتهادات تؤثر في مبالغ الموجودات والمطلوبات المالية والإفصاح عن الالتزامات المحتملة، كما أن هذه التقديرات والاجتهادات تؤثر في الإيرادات والمصاريف والمخصصات وكذلك في التغيرات في القيمة العادلة التي تظهر ضمن حقوق الملكية، وبشكل خاص يتطلب من إدارة البنك إصدار أحكام واجتهادات هامة لتقدير مبالغ التدفقات النقدية المستقبلية وأوقاتها، إن التقديرات المذكورة مبنية بالضرورة على فرضيات وعوامل متعددة لها درجات متفاوتة من التقدير وعدم التيقن وأن النتائج الفعلية قد تختلف عن التقديرات وذلك نتيجة التغيرات الناجمة عن أوضاع وظروف تلك التقديرات في المستقبل.

في اعتقاد إدارة البنك بأن تقديراتها ضمن القوائم المالية الموحدة معقولة ومفصلة على النحو التالي:

- مخصص تدني التسهيلات الائتمانية المباشرة: يتم مراجعة مخصص الديون ضمن الأسس الموضوعية من قبل البنك المركزي الأردني.
- يتم احتساب التدني في قيمة العقارات المستملكة اعتماداً على تقييمات عقارية حديثة ومعتمدة من قبل مقدرين معتمدين لغايات احتساب التدني من قيمة الأصل. ويعاد النظر في ذلك التدني بشكل دوري.
- مخصص ضريبة الدخل: يتم تحميل السنة المالية بما يخصها من نفقة ضريبة الدخل وفقاً للأنظمة والقوانين والمعايير المحاسبية ويتم احتساب اثبات المطلوبات الضريبية المؤجلة ومخصص الضريبة اللازم.
- تقوم الإدارة بإعادة تقدير الأعمار الانتاجية للموجودات الملموسة وغير الملموسة بشكل دوري لغايات احتساب الاستهلاكات والاطفاءات السنوية اعتماداً على الحالة العامة لتلك الأصول وتقديرات الأعمار الانتاجية المتوقعة في المستقبل، ويتم أخذ خسارة التدني (إن وجدت) إلى قائمة الدخل.
- تقوم الإدارة بمراجعة دورية للموجودات المالية والتي تظهر بالكلفة لتقدير، أي تدني في قيمتها ويتم أخذ التدني في قائمة الدخل للسنة.
- مخصصات قضائية: لمواجهة أية التزامات قضائية يتم أخذ مخصصات لهذه الالتزامات استناداً لرأي المستشار القانوني في البنك.

(٥) نقد وأرصدة لدى البنك المركزي الأردني

بلغ الاحتياطي النقدي ١٧ر٠٧٥ر٠٦٧ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ١٤ر١٣٠ر٩٤٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

لا يوجد أرصدة مقيدة السحب باستثناء الاحتياطي النقدي كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ و ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ على التوالي.

(٦) أرصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية

بلغت الأرصدة لدى البنوك والمؤسسات المصرفية التي لا تتقاضى فوائد ٨٨٣ر٨٦٣ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٢١٣ر٩٢٠ر٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

يوجد أرصدة مقيدة السحب بمبلغ ٣ر٥٤٥ر٠٠٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل مبلغ ٣ر٥٤٥ر٠٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ على التوالي.

(٧) تسهيلات ائتمانية مباشرة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار (محققة)	دينار
٤٧٤٤٦٠٧٨ ١٤٩٣٦٩٠	٤٣٥٤١٥٣٣ ١٤٧٢٥٥٨
٣١٤٧٣٤١٥	٣٢٤٤٦٦٢٣
١٩٨٨٧٢٥٠ ٣٥٨٧٩٩٢٣	٢١٥٢٢٤٢٢ ٣٥٠٦٥٣٩٧
٤٧٠٨٧٢٢٧ ٢١٩٨٦٤٢٠ ١٦٢١٧٥٥٠٣	٥١٩٣٧٣٠ ١٩٠٨٠٣٨١ ١٥٨٣٢٢٦٤٤
٢٤٩٥٦٩٤٩ ٨٠٢٩٠٤٥ ١٢٩١٨٩٥٠٩	٢٤٩٠١٧٨٩ ٨١٥١٦٠٠ ١٢٥٢٦٩٢٥٥

الأفراد (التجزئة)

قروض وكمبيالات *
بطاقات الائتمان

القروض العقارية

الشركات الكبرى
حسابات جارية مدينة
قروض وكمبيالات *

منشآت صغيرة ومتوسطة
حسابات جارية مدينة
قروض وكمبيالات *
المجموع

ينزل: فوائد معلقة

ينزل: مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة
صافي التسهيلات الائتمانية المباشرة

* صافي بعد تنزيل الفوائد والعمولات المقبوضة مقدما البالغة ٨٥٢٢٣٨ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٩٨٨٦١٣ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة ٥٨٠١٠٠٢ دينار أي ما نسبته ٢٢٦١٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٣٦٣٢٧٩٣٢ دينار أي ما نسبته ٢٢٤٠٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

- بلغت التسهيلات الائتمانية غير العاملة بعد تنزيل الفوائد المعلقة للتسهيلات غير العاملة ١٠٨٩٩٢١٣ دينار أي ما نسبته ٨١٧٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة للتسهيلات غير العاملة كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ١١٣٧٠٩٨٣ دينار أي ما نسبته ٨٢٩٪ من رصيد التسهيلات الائتمانية المباشرة بعد تنزيل الفوائد المعلقة للتسهيلات غير العاملة كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

فيما يلي الحركة على مخصص تدني تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٣٠ حزيران ٢٠١١ -	الأفراد	القروض العقارية	الشركات الكبرى	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	الاجمالي
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
الرصيد في بداية الفترة (المسترد) المقطع خلال الفترة المستخدم من المخصص	٥٢٦٢٢١٦٢ (٢٨٠٩٦٢٢)	٩٢٣٠٢٩ (٥٣٦٠٤)	١١٤٦٢٤ ٣٤٦٨٣٠	١٧٢٩٢٣٠ ١١٨٣٧٧	٨٠٢٩٠٤٥ ١٣٠٦٤١ (٨٠٨٦)
الرصيد في نهاية الفترة	٤٩٨١٢٠٠	٨٦١٣٣٩	٤٦١٤٥٤	١٨٤٧٦٠٧	٨١٥١٦٠٠
مخصص ديون متعثرة على أساس العميل الواحد	٤٨٩٥٠٦٨	٨٣٨٢١٧	٤٤٧٠١٩	١٨٢٤١٦٦	٨٠٠٤٤٧٠

مخصص ديون مصنفة على أساس المحفظة للديون تحت المراقبة الرصيد في نهاية الفترة	٨٦١٣٢	٢٣١٢٢	١٤٤٣٥	٢٣٤٤١	١٤٧١٣٠
	٤٩٨١٢٠٠	٨٦١٣٣٩	٤٦١٤٥٤	١٨٤٧٦٠٧	٨١٥١٦٠٠

٣١ كانون الأول ٢٠١٠ -

الرصيد في بداية السنة	٣٨٢٢٠٧	٧٤٩٩٩٩	١٣٩٧٥	١٣١٧٠٢١٧	٦٣١٦٣٩٨
المقتطع خلال السنة	٨٧٩٩٥٥	١٧٣٠٣٠	١٠٠٦٤٩	٥٥٩٠١٣	١٧١٢٦٤٧
الرصيد في نهاية السنة	٢٦٢١٦٢	٩٢٣٠٢٩	١١٤٦٢٤	١٧٢٩٢٣٠	٨٠٢٩٠٤٥
مخصص ديون متعثرة على أساس العميل الواحد	١٨٥٠٠٥١	٩٠٦٧٦٥	٩٩٠٩٣	١٧١٣٤٩٧	٧٩٠٤٤٠٦
مخصص ديون مصنفة على أساس المحفظة للديون تحت المراقبة	٧٧١١١	١٦٢٦٤	١٥٥٣١	١٥٧٣٣	١٢٤٦٣٩
الرصيد في نهاية السنة	٢٦٢١٦٢	٩٢٣٠٢٩	١١٤٦٢٤	١٧٢٩٢٣٠	٨٠٢٩٠٤٥

بلغت قيمة المخصصات التي انتفت الحاجة إليها نتيجة تسويات أو تسديد ديون وحولت إزاء ديون أخرى بمبلغ ١٨٥١٤٨٧ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٣٦٢١٣٦٢ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

الفوائد المعلقة

فيما يلي الحركة على الفوائد المعلقة :

الافراد	القروض العقارية	الشركات الكبرى	المنشآت الصغيرة والمتوسطة	الاجمالي
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
١٧٤٧٨٠٤١	٢٠٣١٩٩٥	٢٢٢٨١٠٤	٣٢١٨٧٠٩	٢٤٩٥٦٩٤٩
١٤٣٨٠٠٤	-	٢٢٢٢٥٩	٥٣٣٩٧٤	٢١٩٤٢٣٧
١٦٧٧٢٧	-	-	٧٣٦٦٣	٢٤١٣٩٠
١٩٨٢٥٤٠	٢٠٧٧٠	-	٤٦٩٧	٢٠٠٨٠٠٧
١٦٧٦٥٨٧٨	٢٠١١٢٢٥	٢٤٥٠٣٦٣	٣٦٧٤٣٢٣	٢٤٩٠١٧٨٩

الرصيد في بداية الفترة

يضاف: الفوائد المعلقة خلال الفترة

ينزل: الفوائد المحولة للايرادات

ينزل: الفوائد المعلقة التي تم

شطبها

الرصيد في نهاية الفترة

٣١ كانون الأول ٢٠١٠ -

١٥٠٨٦٢٦٧	١٧١٥٧٩٦	١٢١٠٣٦٩	٣٦٢٧٣٩٨	٢١٦٣٩٨٣٠
٣٢٨٢٠٨٦	٣١٦١٩٩	١٠١٧٧٣٥	٤٢١٣٣	٤٦٥٨١٥٣
٥٠٤٠٧٤	-	-	١٣٨٣٤٤	٦٤٢٤١٨
٣٨٦١٣٨	-	-	٣١٢٤٧٨	٦٩٨٦١٦
١٧٤٧٨٠٤١	٢٠٣١٩٩٥	٢٢٢٨١٠٤	٣٢١٨٧٠٩	٢٤٩٥٦٩٤٩

الرصيد في بداية السنة

يضاف: الفوائد المعلقة خلال السنة

ينزل: الفوائد المحولة للايرادات

ينزل: الفوائد المعلقة التي تم

شطبها

الرصيد في نهاية السنة

توزيع التسهيلات الائتمانية المباشرة حسب التوزيع الجغرافي والقطاع الاقتصادي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	
(مبقتة)		
١٠٩٢٣٢١٨	١٠٠٨٦٤٧	مالي
٢١٣٩٧١٠٧	٢١٩٩٣٠٣٨	صناعة
٤٠٩١٨١٤٢	٣٩٩١٩١٠١	تجارة
٢٩٩٤٣٢٩٤	٢٧٣٦٩٢٩٠	عقارات
٢٨١٧٨٦١	٦٣١٦٥١٨	زراعة
١٦٩٩٣٨٥	١٦٧٩٦٥٣	أسهم
٤٢٠٤٦١٧	٣٩٧٩١٣٥	سياحة وفنادق ومطاعم
٩٠٨١٧٦٦	٧٧٦٢٢٨٣	خدمات النقل
١٨٤٤٣٩٠٢	١٧٤٦٤٣٨	خدمات مرافق عامة
٢٢٧٤٦٢١١	٢٢٠٤٨٥٤١	أخرى
١٦٢١٧٥٥٠٣	١٥٨٣٢٢٦٤٤	

جميع القروض الممنوحة من البنك داخل المملكة الاردنية الهاشمية.

(٨) موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر

تشمل الموجودات المالية الأخرى بالقيمة العادلة من خلال الدخل الشامل الآخر أسهم غير متوفر لها أسعار سوقية بمبلغ ١٠٠.٠٠٤ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ١٠٠.٠٠٤ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠، تظهر بالتكلفة لعدم تمكن البنك من تقدير قيمتها.

(٩) موجودات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	
١٥٤٧٩٣٠	١٨٢١٨٧٤	فوائد وإيرادات برسم القبض
٢٠٨١٦٩	٥٥٧٤٤٨	مصرفات مدفوعة مقدماً
٢٧٨٧٨٢٨	٢٧٨٨٨٢٠٩	موجودات آلت ملكيتها للبنك وفاء لديون مستحقة
٦٢٦٤٣٩	٧٧٦٠٥٨	أخرى
٥١٧٠٣٦٦	٥٩٤٣٥٨٩	المجموع

* تتطلب تعليمات البنك المركزي التخلص من العقارات التي آلت إلى البنك خلال فترة أقصاها سنتين من تاريخ الإحالة.

(١٠) ودائع عملاء

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣٠ حزيران ٢٠١١	أفراد	شركات كبرى	مؤسسات صغيرة ومتوسطة	الحكومة والقطاع العام	المجموع
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
١٩٧١٤٠٣٨	٦٧٥٢٥٣٢	٨٧٣٠٢٣٤	٤٩١٦٧٥	٣٥٢٤٦٤٧٩	حسابات جارية وتحت الطلب
٥٨٦٤٩٦٦٧	١٢٠٣١٤	٣٥١٥٤٧	-	٧٣٣٦٨٢٨	ودائع توفير
٧٩١١١٧١٧	١٩١٠٥٩	٣٣٣٣١٥٩٠	٤٧٥٠١٤	١٧٣١٠٩٣٨٠	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
	٣٢		٢٨		
١٤٣٩٣٣٦١	٣٦٥٦١٩٢	١٧٦٣٥٣٠	٢٥٠٠٠٠	٢٠٠٦٣٠٨٣	شهادات ايداع
٠٨٤٠٨٣	٧٢٠٠٩٧	٤٤١٧٦٩٠١	٧٧٤٦٨٩	٢٣٥٧٥٥٧٧٠	المجموع
١١٩	٤٣		٢٨		
٣١ كانون الأول ٢٠١٠	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
١٩١٠٧٣٧٧	١١٥٩٨٩٣٧	٦٥٧٣٠٧٥	١٧٨٠١٩	٣٧٤٥٧٤٠٨	حسابات جارية وتحت الطلب
٦١٢١٣١٥	٥١٨٣٨١	١١٣٧٣٧٨	-	٧٧٧٧٠٧٤	ودائع توفير
٦٠٥٧٦٣١٠	٥٩٨٣٣٩٥٤	٢٠٩٩٨٣٦٨	٢٣٦٤٩٥٨٣	١٦٥٠٠٥٨٢١٥	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
١٢٩٥٤٦٠٩	١٦٤٧١٢٢	٣٦٢٨٥٤٥	-	١٨٢٣٠٢٧٦	شهادات ايداع
٩٨٧٥٩٦١١	٧٣٥٩٨٣٩٤	٣٢٣٣٧٣٦٦	٢٣٨٢٧٦٠٢	٢٢٨٥٢٢٩٧٣	المجموع

- بلغت ودائع الحكومة الأردنية والقطاع العام الأردني داخل المملكة ٢٨٧٧٤٦٨٩ دينار أي ما نسبته ٢١٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٢٣٨٢٧٦٠٢ دينار أي ما نسبته ٤٣٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.
- بلغت قيمة الودائع التي لا تتقاضى فوائد ٣٩٣٢٢٤٢٢ دينار أي ما نسبته ١٦٪ من إجمالي الودائع كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٣٣٣٢٣٧٠٧ دينار أي ما نسبته ١٤٪ كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.
- بلغت قيمة الودائع المحجوزة (مقيدة السحب) ١٥٢٩ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٤٦١٩٥ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.
- بلغت قيمة الودائع الجامدة ٣٨٢ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ١٨٧٢٢٧٨٨ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠.

(١١) أموال مقترضة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

عدد الأقساط						٣٠ حزيران ٢٠١١	
سعر فائدة الاقتراض	الضمانات	استحقاق الأقساط	المتبقية	الكلية	المبلغ دينار		
%							
٤,٤٥ ثابت	رهن عقاري	نصف سنوي	٢	٢	١,٠٠٠,٠٠٠	الشركة الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٨	٢٤	٣,٠٨٦,٩١٠	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢١	٧,٠٩٩,٨٨٩	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢١	١,٠٥٩,٧٠١	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٨	٢٠	١,٧٧٣,٩٤٤	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٨	٢٠	٥٧٦,٧٧٦	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٨	٢٠	١,١٥٤,٧٤٦	الوكالة الفرنسية للتنمية	
١,٠٥٩ متغير	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٨	٢٠	١,٠٩٠,١٢٨	الوكالة الفرنسية للتنمية	
					١٠,٤٥٢,١٩٤	المجموع	
						٣١ كانون الأول ٢٠١٠	
٤,١٥ ثابت	رهن عقاري	نصف سنوي	١	٢	٢,٠٠٠,٠٠٠	الشركة الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢٤	٢,٨١٤,٨٧٠	الوكالة الفرنسية للتنمية	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	٢٠	٢١	٦٤٧,٤٢٠	الوكالة الفرنسية للتنمية	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	٢٠	٢١	٩٦٦,٣١٣	الوكالة الفرنسية للتنمية	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢٠	١,٦١٧,٦١٢	الوكالة الفرنسية للتنمية	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢٠	٥٢٥,٩٤٧	الوكالة الفرنسية للتنمية	
٠,٥٥٤ متغيرة	بدون ضمانات	نصف سنوي	١٩	٢٠	١,٠٥٢,٩٨٢	الوكالة الفرنسية للتنمية	
					٩,٦٢٥,١٤٤	المجموع	

- تمثل الأموال المقترضة من المؤسسات المحلية مبالغ مقترضة من الشركة الاردنية لاعادة تمويل الرهن العقاري بقيمة ١,٠٠٠,٠٠٠ دينار وقد تم إعادة تمويل قروض سكنية بمعدل اسعار فائدة تبلغ حوالي ٨٪.
- تبلغ القروض ذات الفائدة الثابتة ١,٠٠٠,٠٠٠ دينار وقروض ذات فائدة متغيرة بقيمة ٩,٤٥٢,١٩٤ دينار.

(١٢) ضريبة الدخل

مخصص ضريبة الدخل

ان الحركة على مخصص ضريبة الدخل هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار (مدققة)	دينار	
١٧٣٤٢٨١	١٧٨٧٨٥٢	رصيد بداية السنة
(١٨١٥٧٤٩)	(١٧٥٤٦٠٠)	ضريبة الدخل المدفوعة
١٨٦٩٣٢٠	٧٧٠٥٥٣	ضريبة الدخل المستحقة
١٧٨٧٨٥٢	٨٠٣٨٠٥	رصيد نهاية السنة

- تم التوصل الى تسوية نهائية حتى نهاية عام ٢٠٠٩ لفروع البنك في الاردن.

- تم تقديم كشوفات التقدير الذاتي للبنك للعام ٢٠١٠ وتسديد الضرائب المعلنة وتم مراجعتها من قبل دائرة ضريبة الدخل ولم يصدر تقرير نهائي حتى تاريخ اعداد هذه القوائم المالية.

- تم التوصل الى تسوية نهائية حتى نهاية عام ٢٠٠٩ للشركة التابعة.

تمثل ضريبة الدخل الظاهرة في قائمة الدخل الموحدة ما يلي:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	
٩٢٣٦٦١	٧٧٠٥٥٣	ضريبة الدخل المستحقة عن أرباح الفترة
٣٥٣٤	٨٩٨١٠	موجودات ضريبية مؤجلة للفترة
٩٢٧١٩٥	٨٦٠٣٦٣	

(١٣) مطلوبات أخرى

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	
٨٣١٨٥٢	١٧٥١٧٥	فوائد برسم الدفع
١٥١٦٢٠	٢٣٦١٥٤	ايرادات مقبوضة مقدما
٨٠٧٥٠٤	٩٤٨٦٠٥	مصرفات مستحقة وغير مدفوعة
٢٣٧٢٠	٥٨٢١٣	امانات الضمان الاجتماعي وضريبة الدخل
٨٨٦٨٥١	٦٧٧٧٠٦	شيكات وأوامر الدفع
١١٥٩٧	٣٣٤١٦	تقاص الفروع
٦٥٢٩٨	-	رسوم الجامعات الاردنية
٥٠٠٠٠	-	مكافاة أعضاء مجلس الادارة
٧٨٧٨٠٧	١٢٨٤١٦٠	مطلوبات أخرى
٣٦١٦٢٤٩	٤٧١٤٥٢٩	المجموع

(١٤) الفوائد الدائنة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:
تسهيلات ائتمانية مباشرة:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	للافراد (التجزئة)
١٥١٩٧٥٥	١٣٥٤٠٦٤	قروض وكمبيالات
٥٣٢٦٠	٤٤٩١٢	بطاقات ائتمان
١٠٥٢١٩٥	١١١١٩٨٨	القروض العقارية
		الشركات
		الشركات الكبرى
٦٤٩٨١٤	٧٩٣٢٣١	حسابات جارية مدينة
١٧١١٠٣١	١٣٠٤٠٧٣	قروض وكمبيالات
		منشآت صغيرة ومتوسطة
٤٦٦٠٣٨	١٩١٤٢٠	حسابات جارية مدينة
١٢٨٣٣٥٠	٧٨٣٢٥٧	قروض وكمبيالات
٢٢٥٢٠٥	١٦١٣٨٤	أرصدة لدى البنك المركزي الاردني
٦٧٠٩٩	٢٢٥٨٤٠	أرصدة وإيداعات لدى بنوك ومؤسسات مصرفية
-	٣١٣٧٠٣٩	موجودات مالية بالكلفة المطفأة
٢٣٤٤٨٢١	-	موجودات مالية محتفظ بها حتى تاريخ الاستحقاق
٩٤٧٢٧٦٨	٩١٠٧٢٠٨	المجموع

(١٥) الفوائد المدينة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	
دينار	دينار	
٢٠٥٦٩٢	٧٤٤٨٢٢	ودائع بنوك ومؤسسات مصرفية
		ودائع عملاء:
٨٢٩٣	٢٨٣٧٩	حسابات جارية وتحت الطلب
٢٢١٥١	٢٦٥٧٦	ودائع توفير
١٧٨٨٠٤٣	٢٦٠٩٣٧٤	ودائع لأجل وخاضعة لإشعار
٣٥٢٧٦٧	٣٢٣٠٣٢	شهادات ايداع
١٢٦٦٣٦٢	٣٨٠٨١١	تأمينات نقدية
٢٣٢٩٩٨	٥٥٠٣٤	أموال مقترضة
٢٠٨٩٦٠	٢٨٠١٨٨	رسوم ضمان الودائع
٤٠٨٥٢٦٦	٤٤٤٨٢١٦	المجموع

(١٦) حصة السهم من ربح الفترة

ان تفاصيل هذا البند هي كما يلي:

للسنة اشهر المنتهية في		للتلاثة اشهر المنتهية في	
٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار	دينار	دينار	دينار
١٨٧١٨٦١	٢٠١١٤٠٤	٨٨٠٥١١	٩٨٩٩٧٠
٤٠٤٥٥٨٣٠	٤٠٤٥٥٨٣٠	٤٠٤٥٥٨٣٠	٤٠٤٥٥٨٣٠
فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار	فلس/دينار
٠.٤٦	٠.٥٠	٠.٢٢	٠.٢٤

الربح للفترة (دينار)
المتوسط المرجح لعدد الأسهم (سهم)

الحصة الاساسية والمخفضة للسهم من ربح الفترة

الحصة المخفضة للسهم من ربح الفترة مساوية للحصة الاساسية للسهم من ربح الفترة حيث لم يتم البنك باصدار أي ادوات مالية قابلة للتحويل الى اسهم والتي سيكون لها اثر على حصة السهم من ربح الفترة.

(١٧) النقد وما في حكمه في نهاية الفترة

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار	دينار
٣٣٨٦٦٥٠٧	٢٣٣٢٩٤٤٦
٢٣٠٥٢٥٠٣	١٦٤٩٦٩٩٧
(٢٦٩٩٩٣٣)	(٤٠٠٧٧٩)
٥٤٢١٩٠٧٧	٣٩٤٢٥٦٦٤

نقد وارصدة لدى البنك المركزي الاردني تستحق خلال ثلاثة اشهر
يضاف: ارصدة لدى بنوك ومؤسسات مصرفية تستحق خلال ثلاثة اشهر
ينزل: ودائع البنوك والمؤسسات المصرفية التي تستحق خلال ثلاثة اشهر

(١٨) معاملات مع اطراف ذات علاقة

قام البنك بالدخول في معاملات مع الشركة التابعة ومع كبار المساهمين وأعضاء مجلس الادارة والادارة العليا ضمن النشاطات الاعتيادية للبنك وباستخدام اسعار الفوائد والعمولات التجارية. إن جميع التسهيلات الائتمانية الممنوحة للاطراف ذات العلاقة تعتبر عاملة ولم يؤخذ لها أي مخصصات.

أ - فيما يلي ملخص المعاملات مع اطراف ذات علاقة خلال الفترة:

المجموع		الجهة ذات العلاقة		
٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١	أعضاء مجلس الادارة والادارة التنفيذية	الشركة التابعة (سوستيه الواسطة)	الشركة المالكة (بنك وسوستيه جنرال لبنان)
دينار مدققة	دينار	دينار	دينار	دينار
بنود داخل قائمة المركز المالي:				
١٩٥٥٢٢٢	١٦٥٩٢٩٧	١٦٥٩٢٩٧	-	-
١٧٦٧٣٣٢	٤٩٤٢٥٩٣	٣٥٣٣٧٦٣	١٣٩١٢٥٦	١٧٥٧٤
١٠٠١٨٦٨	١٠١٢٢٣٠٠	١٠١٢٢٣٠٠	-	-
١٢٩٥٨٢٠٨	١٤٤٢٢١٢٣	-	-	١٤٤٢٢١٢٣
بنود خارج المركز المالي:				
٥٢١٣١٠٠	١٩٦١٨٠٠	٤٤٧٦٠٠	١٥٠٠٠٠	١٣٦٤٢٠٠
عناصر قائمة الدخل:				
للسنة اشهر المنتهية في ٣٠ حزيران				
٢٠١٠	٢٠١١			
دينار	دينار			
١٢٥٩١٦	٢٤٢٨١٥	٢٤٢٣٨٩	٢٣٨	١٨٨
٦٠٣٢٠	٥٨٧١٨	٣٨١٨٠	٢٠٤٤٠	٩٨
١٧٥٠٠٠	١٧٥٠٠٠	-	-	١٧٥٠٠٠

* بموجب اتفاقية الإدارة الموقعة بتاريخ ٣ تشرين الأول ١٩٩٩ والتي جددت بتاريخ ١ كانون الثاني ٢٠١٠ بين البنك و(SGSI)** وفيما إذا تحققت نسبة ربحية ونمو معينة يستحق لشركة (SGSI) أتعاب استشارات إدارية.

SGSI: Societe Generale Services d'investissment **

تتراوح أسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالدينار الأردني بين ٥ % إلى ١٤ %.
تتراوح أسعار الفائدة الدائنة على التسهيلات بالعملة الأجنبية بين ٢٢ % إلى ٤٠ %.
تتراوح أسعار الفائدة المدينة على الودائع بالدينار الأردني بين ٥ % إلى ٧٥ %.
تتراوح أسعار الفائدة المدينة على الودائع بالعملة الأجنبية بين ١٠ % إلى ٢ %.

ب- منافع الادارة التنفيذية العليا:

فيما يلي ملخص لمنافع الادارة التنفيذية العليا للبنك:

٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار	دينار
٢٦٣٧٥٤	٣١٧٨٥٧

رواتب ومكافآت ومنافع اخرى

(١٩) معلومات عن قطاعات أعمال البنك

معلومات عن أنشطة البنك:

يتم تنظيم البنك لأغراض إدارية بحيث يتم قياس القطاعات وفقاً للتقارير التي يتم استعمالها من قبل المدير التنفيذي وصانع القرار الرئيسي لدى البنك من خلال أربعة قطاعات أعمال رئيسية هي:

- حسابات الأفراد: يشمل متابعة ودائع العملاء الأفراد ومنحهم التسهيلات الائتمانية والبطاقات الائتمانية وخدمات أخرى.
- حسابات شركات صغيرة ومتوسطة: يشمل هذا القطاع متابعة الودائع ومنح التسهيلات الائتمانية و الخدمات المصرفية الأخرى الى العملاء من الشركات المتوسطة و الصغيرة.
- حسابات شركات كبرى : يشمل هذا القطاع متابعة الودائع ومنح التسهيلات الائتمانية و الخدمات المصرفية الأخرى الى العملاء من الشركات الكبرى.
- الخزينة: يشمل هذا القطاع تقديم خدمات التداول والخزينة وإدارة أموال البنك.

فيما يلي معلومات عن قطاعات أعمال البنك موزعة حسب الأنشطة:

الأفراد	شركات صغيرة ومتوسطة	شركات كبرى	الخزينة	أخرى	٣٠ حزيران ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٢٠٢٠.٦٣٩	١١٧.٦١٧	٥٤١٨.٣٥٠	١.٥٨٠.٣٥٣	٥٦٤.٤١٢	١١.٩٧٦.٣٢	١١.٣٨٩.٨٧١
إجمالي الإيرادات						
المقتطع الى (الوفر في)						
مخصص التدني في						
التسهيلات الإئتمانية الممنوحة						
للملاء						
نتائج أعمال القطاع						
مصاريف غير موزعة						
الربح قبل ضريبة الدخل						
ضريبة الدخل						
الربح للفترة						
٢٨٠.٩٦٢	١١٨.٣٧٧	٣٤٦.٨٣٠	-	(٥٣.٦٠٤)	١٣٠.٦٤١	١٣٠.٦٤١
١٠.٤٩.٦٣١	١٠.٤٨.٩٩٣	٣.٠٨١.٦٧٠	١.٣٣٩.٨٥٦	٢٩٠.٩٦٤	٦.٨١١.٠١٤	٦.٨١١.٠١٤
٣.٦٦.٠٨٣	٣.٩٣.٩٢٤	٣.٧٩.٩٢٤	٣.٧٩.٩٢٤	٣.٧٩.٩٢٤	٣.٧٩.٩٢٤	٣.٧٩.٩٢٤
٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤	٢.٧٩.٩٢٤
(٩٢٧.١٩٥)	(٨٦٠.٣٦٣)	(٨٦٠.٣٦٣)	(٨٦٠.٣٦٣)	(٨٦٠.٣٦٣)	(٩٢٧.١٩٥)	(٩٢٧.١٩٥)
١.٨٧١.٨٦١	٢.٠١١.٤٠٤	٢.٠١١.٤٠٤	٢.٠١١.٤٠٤	٢.٠١١.٤٠٤	١.٨٧١.٨٦١	١.٨٧١.٨٦١

الأفراد	شركات صغيرة ومتوسطة	شركات كبرى	الخزينة	أخرى	٣٠ حزيران ٢٠١١	٣١ كانون الأول ٢٠١٠
دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار	دينار
٤٩٦٠٣٧٥٢	٤٦٨٢٩٦٣٥	١٠٢٥١٤٩٤٢١	١٢١٦٩٦٩١٧	٩٦٧١٩٢٢	٣٢٩٧٨٣٨٤٧	٣٤٢٦٥٦٠٧٥
٤٠٧٦٤٥٥٢	٣٨٠٠٤٦٩١٦	٨٤٢٤٦٧٤١	٩٩٥٠٧٨٧٣	٧٩٠٤١٢٠	٢٧٠٤٧٠٢٠٢	٢٨٥٣٤٥٥٠٨٤
معلومات أخرى					٣٠ حزيران ٢٠١١	٣٠ حزيران ٢٠١٠
مصاريف رأسمالية					١٧٢٤٠١٤١	١٤٢٥٢٣
الاستهلاكات والإطفاءات					٣٧٢٩٦٦	٣١٨٦٨٨

(٢٠) ارتباطات والتزامات محتملة

أ- ارتباطات والتزامات ائتمانية :

٣٠ حزيران ٢٠١١	٣١ كانون الأول ٢٠١٠	
دينار	دينار (مدققة)	
٩٢٣٤٧٢٢ر	٨٣٣٥٥١٩ر	اعتمادات صادرة
٨١١٠ر٠٠٨	٣٧٣٠ر٦١٣	قبولات صادرة
		كفالات :
١٥٠ر٣٦٤٨٧	١١٤٧٣٧٣٠ر	دفع
٦ر٠٥٥٨٤١	٥٩٠ر٠١٢	حسن تنفيذ
٦٧١٨ر٧٧٥	٦٣٩١ر٦٢٣	أخرى
١٧٤٦٢ر٠٩٨	٢٣ر٠٢٧٤٠٤	سقوف تسهيلات ائتمانية مباشرة غير مستغلة
٦٢٦١٧ر٩٣١	٥٨٨٦٤ر٠١	المجموع

ب- بلغت الحسابات المدارة مضمونة رأس المال التي يديرها البنك مبلغ ٩٩٠ر٠٠٠ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١، مقابل ٥٩٠ر٠٧٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠، هذا ويتم ضمان هذه المحافظ من قبل بنك سوسيته جنرال فرنسا (الشركة الأم).

(٢١) القضايا المقامة على البنك

بلغت قيمة القضايا المقامة على البنك مبلغ ٢٣٥١٢٦ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ٢٥٦٤٨٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ ويعود معظمها إلى مطالبات بدل ضرر وإبطال التنفيذ على العقارات، وقد بلغ رصيد المخصصات لمواجهة القضايا المقامة على البنك مبلغ ١٠٢٥١٩ دينار كما في ٣٠ حزيران ٢٠١١ مقابل ١٩٥٩٠٠ دينار كما في ٣١ كانون الأول ٢٠١٠ ويرأي إدارة البنك والمستشار القانوني فإنه لن يترتب على البنك التزامات تزيد عن المخصص المأخوذ.

(٢٢) إدارة رأس المال

يحافظ البنك على رأس مال مناسب لمواجهة المخاطر التي تلازم انشطته المختلفة. يتم مراقبة مدى كفاية رأس المال من خلال النسب الصادرة بموجب مقررات بازل الدولية والتي تم تبنيها من خلال البنك المركزي الاردني.

حسب تعليمات البنك المركزي الاردني رقم (٢٠١٠/٥٢) يكون الحد الأدنى لرأس المال المدفوع للبنوك الاردنية ١٠٠ مليون دينار قبل نهاية عام ٢٠١١، كما تنص تعليمات البنك المركزي الاردني رقم (٢٠٠٣/١٧) ان يكون الحد الأدنى لنسبة حقوق المساهمين الى الموجودات (٦٪).

يلتزم البنك منذ تاسيسه بالمحافظة على معدلات تفوق الحد الأدنى لمتطلبات كفاية رأس المال والبالغة ١٢٪ حسب تعليمات البنك المركزي الاردني (٨٪ حسب لجنة بازل الدولية)، كما يراعي كافة النسب المتعلقة بالتركيزات الائتمانية والتي تستخدم رأس المال التنظيمي كمؤشر لتلك التركيزات .

يقوم البنك بإدارة هيكل رأس المال وإجراء التعديلات اللازمة عليها في ضوء تغيرات ظروف العمل. هذا ولم يقيم البنك بأية تعديلات على الأهداف والسياسات والإجراءات المتعلقة بهيكل رأس المال خلال السنة الحالية والسنة السابقة.

وصف لما يتم اعتباره كراس مال

حسب تعليمات البنك المركزي ، يتكون رأس المال التنظيمي من رأس المال الاساسي والذي يشمل رأس المال المدفوع، علاوة الاصدار، الاحتياطات المعلنة، الارباح المدورة ، حقوق الاقلية، مطروحا منه خسائر السنة، الشهرة، كلفة اسهم الخزينة والنقص في المخصصات المطلوبة، الموجودات الضريبية المؤجلة اضافة الى أي مبالغ قد تطلب القوانين حظر التصرف بها. البند الثاني من رأس المال التنظيمي هو رأس المال الاضافي والذي يشمل كل من الاحتياطات غير المعلنة، القروض المساندة، فروقات ترجمة العملات الاجنبية، احتياطي المخاطر المصرفية، الادوات ذات الصلة المشتركة بين رأس المال والدين. البند الثالث من رأس المال التنظيمي هو رأس المال المساعد والذي يستخدم لمواجهة مخاطر السوق. يطرح من رأس المال التنظيمي مساهمات البنك في رؤوس اموال البنوك والاستثمارات في الشركات المالية التابعة اذا لم يتم دمجها.

متطلبات الجهات الرقابية بخصوص رأس المال

حتى نهاية عام ٢٠٠٨ وجب على البنوك التقيد بتعليمات البنك المركزي الاردني رقم (٢٠٠٣/١٦) المتعلقة برأس المال التنظيمي وكفاية رأس المال المتضمنة لمخاطر السوق وذلك حسب مقررات بازل I ، في حين ان تعليمات البنك المركزي الاردني بخصوص تطبيق معيار بازل II قد صدرت في كانون الثاني من عام ٢٠٠٨ ، و على البنوك التقيد بتلك التعليمات اعتبارا من ١ كانون الثاني ٢٠٠٩. وتضمنت هذه التعليمات الطرق المطلوب من البنوك استخدامها لاحتساب متطلبات الحد الأدنى لرأس المال ضمن الركيزة الاولى ومتطلبات الافصاح ضمن الركيزة الثالثة من المقررات ، حيث سيتم استخدام الطرق المعيارية لقياس المخاطر الائتمانية ومخاطر السوق وطريقة المؤشر الاساسي للمخاطر التشغيلية وذلك كمرحلة انتقالية.

فيما يلي احتساب المبلغ الذي يعتبره البنك رأس مال اضافة الى نسب كفاية رأس المال:

٣١ كانون الأول ٢٠١٠	٣٠ حزيران ٢٠١١
دينار (مدققة)	دينار
٤٠.٤٥٥.٨٣٠	٤٠.٤٥٥.٨٣٠
٣.٧٤٥.٢٥٧	٣.٧٤٥.٢٥٧
١٠٠.٠٠٠	١٠٠.٠٠٠
٧١.٨١٥	٧١.٨١٥
١١.٤٧٤.٨٤٨	١١.٥٢٣.٦٧٩
(٦٥٦.٩٧٨)	(٥٦٧.١٦٨)
(٣٥٥.٨٥٢)	(٣١٨.٠٢٣)
-	(٢١٤.٦١٤)
٥٤.٨٣٤.٩٢٠	٥٤.٧٩٦.٧٧٦
١.٤٦٣.٢٤١	١.٤٦٣.٢٤١
-	(٥٧.٥٨١)
١.٤٦٣.٢٤١	١.٤٠٥.٦٦٠
٥٦.٢٩٨.١٦١	٥٦.٢٠٢.٤٣٦
١٩٠.٦٢٧.٢٣٩	٢٠٨.٧١٥.١٤٢
% ٢٩.٥٣	% ٢٦.٩٢
% ٢٨.٧٧	% ٢٦.٢٥

بنود رأس المال الاساسي

رأس المال المدفوع
الاحتياطي القانوني
الاحتياطي الاختياري
علاوة الاصدار
أرباح مدورة

يطرح منه:

موجودات ضريبية مؤجلة
موجودات غير ملموسة
العقارات المستملكة مقابل ديون والتي مضى على استهلاكها فترة تزيد
عن اربع سنوات
مجموع رأس المال الأساسي

بنود رأس المال الاضافي

احتياطي مخاطر مصرفية عامه
التغير المتراكم في القيمة العادلة للموجودات المتوفرة للبيع
مجموع رأس المال الاضافي
مجموع رأس المال التنظيمي

مجموع الموجودات المرجحة بالمخاطر

نسبة كفاية رأس المال التنظيمي (%)

نسبة رأس المال الاساسي (%)

(٢٣) الاحتياطيات القانونية

لم يتم البنك باقتطاع الاحتياطيات القانونية حسب أحكام قانون الشركات حيث أن هذه القوائم مرحلية.

(٢٤) أثر اتباع معيار التقارير المالية الدولية رقم (٩)

قام البنك بالتطبيق المبكر لمعيار التقارير المالية الدولي رقم (٩) اعتباراً من أول كانون الثاني ٢٠١١ (تاريخ بدء التطبيق) وقد نتج عنه ما يلي:

أ - إعادة تصنيف الموجودات المالية لأدوات الدين كما يلي:

أول كانون الثاني ٢٠١١		فئة القياس		الموجودات المالية
القيمة الدفترية	المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩)	معيار التقارير المالية الدولي رقم (٩)	المعيار المحاسبي الدولي رقم (٣٩)	
الفرق	دينار	دينار	دينار	
				الموجودات المالية
				موجودات مالية أخرى بالقيمة العادلة
-	١٧٦,٢٥٤	١٧٦,٢٥٤	موجودات مالية متوفرة للبيع	اسهم شركات
			موجودات مالية محتفظ بها	من خلال الدخل الشامل الآخر
-	٨٨٦,٢٥٠	٨٨٦,٢٥٠	حتى تاريخ الاستحقاق	سندات خزينة
			موجودات مالية محتفظ بها	سندات مالية حكومية
-	٩٨,٣٦٣,٠٠٠	٩٨,٣٦٣,٠٠٠	حتى تاريخ الاستحقاق	و بكفالتها
			موجودات مالية محتفظ بها	سندات واسناد
-	٨١,٤١٨,٠٠٠	٨١,٤١٨,٠٠٠	حتى تاريخ الاستحقاق	قروض شركات
				موجودات مالية بالكلفة المطفأة

لم ينتج عن تطبيق هذا المعيار أية فروقات ما بين القيمة الدفترية السابقة (معيار المحاسبة الدولي رقم ٣٩) والقيمة الدفترية الحالية (معيار التقارير المالية الدولي رقم ٩) للموجودات المالية كما في الأول من كانون الثاني ٢٠١١ والذي يمثل الرصيد الافتتاحي عند إعادة التصنيف.

ب - الاستثمارات في أسهم الشركات المصنفة سابقاً ضمن الموجودات المالية المتوفرة للبيع والتي يتم تقييمها بالقيمة العادلة ، تم تصنيف الجزء الذي تعتقد الإدارة ، وفقاً لنموذج أعمالها ، أنه من الاستثمارات الاستراتيجية وليست لأغراض المتاجرة ، ضمن الموجودات المالية بالقيمة العادلة من خلال قائمة الدخل الشامل ونتيجة لذلك تم إعادة تصنيف مبلغ ٤٨,٨٣١ دينار من حساب التغير المتراكم في القيمة العادلة الى الارباح المدورة ضمن حقوق الملكية كما في أول كانون الثاني ٢٠١١.